

ÜBERSETZUNG

D. 83 — 1299

7. JULI 1983. — Ministerialerlass zwecks Abänderung des Ministerialerlasses vom 18. April 1983 zwecks Genehmigung der Vernichtung der Ringeltaube auf gewissen angebauten Ländereien der Wallonischen Region

Aufgrund des Gesetzes vom 28. Februar 1882 über das Jagd-
wesen, abgeändert durch die Gesetze vom 4. April 1900,
30. Juli 1922, 30. Januar 1924, 30. Dezember 1936, 14. Juli 1961,
20. Juni 1963, 30. Juni 1967 und durch den Königlichen Erlass
vom 10. Juli 1972, insbesondere der Artikel 6ter und 7ter;

Aufgrund des Sondergesetzes vom 8. August 1980 zur Reform
der Institutionen;

Aufgrund des Erlasses der Exekutive vom 27. Januar 1982 zur
Regelung der Arbeitsweise der Exekutive der Wallonischen
Region;

Aufgrund des Erlasses der Exekutive vom 12. März 1982 zur
Festlegung der Verteilung der Zuständigkeiten unter die Minister,
die Mitglieder der Exekutive sind;

In der Erwägung, dass eine zu grosse Anzahl Ringeltauben den
Kulturen schadet;

Aufgrund der durch den Königlichen Erlass vom 12. Januar 1973
koordinierten und durch das Gesetz vom 9. August 1980 abgeän-
derten Gesetze über den Staatsrat, insbesondere des Artikels 3,
§ 1;

**Der Minister der Neuen Technologien und K.M.B.,
der Raumordnung und des Forstwesens für die Wallonische Region,**

M. WATHELET

VERTALING

N. 83 — 1299

7 JULI 1983. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 18 april 1983 waarbij het schieten van de houtduif wordt toegestaan in zekere teelten van het Waalse Gewest

De Minister van de Nieuwe Technologieën en de K.M.O.'s,
van de Ruimtelijke Ordening en Bossen,

Gelet op de jachtwet van 28 februari 1882, zoals zij werd gewijzigd bij de wetten van 4 april 1900, 30 juli 1922, 30 januari 1924,
30 december 1936, 14 juli 1961, 20 juni 1963, 30 juni 1967, en bij
koninklijk besluit van 10 juli 1972, inzonderheid artikelen 6ter en
7ter;

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming
der instellingen;

Gelet op het besluit van de Executieve van 12 maart 1982
houdende regeling van de werking van de Waalse Gewestexecu-
tieve;

Gelet op het besluit van de Executieven van 12 maart 1982
houdende verdeling van de bevoegdheden onder de Ministers,
Leden van de Executieve;

Overwegende dat de aanwezigheid van een te groot aantal
houtduiven schade berokkent aan teelten;

De Minister van de Nieuwe Technologieën en de K.M.O.'s,
van de Ruimtelijke Ordening en Bossen,

M. WATHELET

F. 83 — 1300

11 JUILLET 1983. — Arrêté ministériel réglant l'exercice de la chasse dans certains territoires de la Région wallonne

Le Ministre des Technologie nouvelles et des P.M.E., de
l'Aménagement du territoire et de la forêt,

Vu la loi du 28 février 1882 sur la chasse, modifiée par les lois
des 4 avril 1900, 30 juillet 1922, 30 janvier 1924, 30 décem-
bre 1936, 14 juillet 1961, 20 juin 1963, 30 juin 1967 et par l'arrêté
royal du 10 juillet 1972, et notamment les articles 1er et 10;

Vu la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles
et notamment l'article 6, § 1er, III, 5°;

Vu l'arrêté de l'Exécutif du 27 janvier 1982 portant règlement
de fonctionnement de l'Exécutif régional wallon, notamment
l'article 8;

Vu l'arrêté de l'Exécutif du 12 mars 1982, modifié par l'arrêté de l'Exécutif du 17 novembre 1982, fixant la répartition des compétences entre les Ministres, membres de l'Exécutif;

Vu l'arrêté ministériel du 22 juin 1983 fixant l'ouverture et la fermeture de la chasse pour la saison 1983-1984 dans la Région wallonne;

Considérant l'intérêt général que présente tant au point de vue cynégétique que forestier l'aménagement de la chasse par une sélection rationnelle du gibier en vue d'arriver à une amélioration des espèces et de tendre à une diminution sensible des dommages causés à la forêt;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat coordonnées par l'arrêté royal du 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par l'article 18 de la loi ordinaire du 9 août 1980 de réformes institutionnelles;

Considérant que les arrêtés d'ouverture de la chasse doivent être pris avant le début de la période de chasse;

Vu l'urgence,

Arrête :

Article 1er. Sans préjudice des dispositions des articles 1er et 2 de l'arrêté ministériel du 22 juin 1983 fixant l'ouverture et la fermeture de la chasse pour la saison 1983-1984 dans la Région wallonne, le tir à l'approche et à l'affût des cerfs mâles, y compris les daguets; et des cerfs femelles est autorisé du 15 septembre jusqu'au 31 décembre 1983 inclus, dans les territoires visés à l'article 2 du présent arrêté.

Art. 2. Les dispositions de l'article 1er sont applicables :

1. sur le territoire des communes de Bouillon et de Florenville situé à l'intérieur de la clôture passant notamment le long de ou par :

- le lieu-dit « La Maison Blanche »;
- une partie du ruisseau « de la Madeleine »;
- une partie de la route Cugnon-Dohan;
- la limite est des bois communaux de Bouillon;
- la route allant du lieu-dit « Les Quatre Chemins » à Grand-Hez (Bouillon), jusqu'à la limite de la propriété de Montagnac;
- la limite nord des bois communaux de Florenville (ancienne commune de Muno);

2. sur le territoire des communes de Saint-Hubert et de Nassogne situé à l'intérieur des deux clôtures, situées respectivement au nord-est et au sud-ouest de la route Nassogne-Champlon et passant notamment le long de ou par :

- la borne 6 de la route Nassogne-Champlon;
- le lieu-dit « Fontaine-au-Stock »;
- l'ancienne ferme du Bois de Grune;
- la limite ouest du bois dit « Bois de Grune »;
- la limite nord des bois dits « Haie du Creugenoux », « Haies de Grune » et « Haie de Bé Djouwé »;
- la borne 10 de la route Nassogne-Champlon;
- la limite est du bois communal de Saint-Hubert « Béoli d'Awenne »;
- le domaine des Jésuites;
- la vallée de la Diglette;

- la limite nord de la forêt domaniale de Saint-Hubert;
- la limite sud-ouest du bois dit « Bois des Dames »;

3. sur le territoire des communes de Beauraing, Gedinne, Daverdisse, Libin, Tellin et Wellin situé à l'intérieur de la clôture passant notamment le long de ou par :

- la route Dinant-Bouillon entre la 27ème et la 21ème borne;
- la limite sud des campagnes et bois particuliers de Beauraing (anciennes communes de Froidfontaine, Honnay, Pondrôme et Vonêche, Tellin (Resteigne) et Wellin (anciennes communes de Chanly, Halma, Sohier et Lomprez);
- la route de Tellin à la barrière de Transinne;
- les limites nord et ouest des bois communaux de Libin (ancienne commune de Transinne);
- la limite nord des campagnes de Libin (ancienne commune de Redu);
- une partie de la Lesse;
- une partie du ruisseau de Gembes;
- la limite nord des campagnes de Daverdisse (ancienne commune de Gembes);
- la limite entre les anciennes communes de Gembes et Haut-Fays, puis Wellin et Haut-Fays jusqu'à la route Wellin-Gedinne;
- la route de Wellin-Gedinne jusqu'au lieu-dit « Scottons »;
- la limite nord des campagnes de Daverdisse (ancienne commune de Haut-Fays);
- la route de Haut-Fays-Gedinne jusqu'au lieu-dit « Gribelle » sur la route Dinant-Bouillon.

Art. 3. En dehors des périodes d'ouverture de la chasse fixées par l'arrêté ministériel du 22 juin 1983 précité, le transport et le trafic du gibier tué en application des articles précédents, ne sont autorisés que sur les parties du territoire des communes précitées comprises à l'intérieur des clôtures définies à l'article 2.

Toutefois, est autorisé le transport de ce gibier vers les hospices de Bouillon, Marche-en-Famenne, de Neufchâteau, de Rochefort, de Saint-Hubert ou de Villers-devant-Orval et vers les établissements hospitaliers suivants :

- Clinique N.D. de la Miséricorde à Libramont;
- Hôpital Princesse Paola à Marche-en-Famenne;
- Centre hospitalier de Sainte-Ode à Lavacherie;
- Institut neuro-psychiatrique à Bertrix;
- Résidence du Val des Seniors à Chanly.

Un accusé de réception sera demandé à ces hospices. Ce document sera adressé avant le 31 janvier 1984 à l'ingénieur principal-chef de service des eaux et forêts du ressort dans lequel l'animal a été tiré.

Dans ce cas, le gibier :

1^e doit être muni de deux plombs numérotés fixés l'un à la patte antérieure droite, l'autre au massacre;

2^e doit être accompagné d'un certificat dressé par un membre du personnel de l'administration des eaux et forêts ou de la gendarmerie locale, attestant que le gibier en question a été réellement tué sur un des territoires visés à l'article 2.

Le certificat mentionnera la catégorie du gibier, les numéros des plombs survisés et la destination de l'animal.

Art. 4. Les gouverneurs des provinces de Luxembourg et de Namur sont chargés de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 11 juillet 1983.

Le Ministre des Technologies nouvelles et des P.M.E.,
de l'Aménagement du Territoire et de la Forêt,

M. WATHELET

ÜBERSETZUNG

D. 83 — 1300

11. JULI 1983. — Ministerialerlass zur Regelung der Ausübung der Jagd in gewissen Gebieten der Wallonischen Region

Aufgrund des Jagdgesetzes vom 28. Februar 1882, abgeändert durch die Gesetze vom 4. April 1900, 30. Juli 1922, 30. Januar 1924, 30. Dezember 1936, 14. Juli 1961, 20. Juni 1963, 30. Juni 1967 und durch den Königlichen Erlass vom 10. Juli 1972, insbesondere der Artikel 1 und 10;

Aufgrund des Sondergesetzes vom 8. August 1980 zur Reform der Institutionen, insbesondere des Artikels 6, § 1, III, 5°;

Aufgrund des Erlasses der Exekutive vom 27. Januar 1982 zur Regelung der Arbeitsweise der Wallonischen Regionalexekutive, insbesondere des Artikels 8;

Aufgrund des Erlasses der Exekutive vom 12. März 1982, abgeändert durch den Erlass der Exekutive vom 17. November 1982, zur Festlegung der Verteilung der Zuständigkeiten unter die Minister, die Mitglieder der Exekutive sind;

Aufgrund des Ministerialerlasses vom 22. Juni 1983 zur Festsetzung der Eröffnung und der Schließung der Jagdsaison 1983-1984 in der Wallonischen Region;

In Anbetracht des allgemeinen Interesses sowohl in weidmännischer als in forstlicher Hinsicht einer Regelung der Jagd durch eine rationelle Selektion des Wildes, um eine Verbesserung der Schäden am Wald zu erreichen;

Aufgrund der durch den Königlichen Erlass vom 12. Januar 1973 koordinierten Gesetze über den Staatsrat, insbesondere des Artikels 3, Absatz 1, abgeändert durch Artikel 18 des ordentlichen Gesetzes vom 9. August 1982 zur Reform der Institutionen;

In der Erwägung, dass die Erlasses zur Jagderöffnung vor Beginn der Jagdsaison erlassen werden müssen;

Aufgrund der Dringlichkeit,

Beschliesst der Minister der Neuen Technologien, der K.M.B., der Raumordnung und des Forstwesens :

Artikel 1. Unbeschadet der Bestimmungen der Artikel 1 und 2 des Ministerialerlasses vom 22. Juni 1983 zur Festsetzung der Eröffnung und der Schließung der Jagdsaison 1983-1984 ist das Erlegen der männlichen Hirsche — Spießer einbezogen — sowie der weiblichen Hirsche auf dem Pirschgang und vom Hochsitz aus vom 15. September bis zum 31. Dezember 1983 einschließlich in den in Artikel 2 dieses Erlasses erwähnten Gebieten erlaubt.

Art. 2. Die Bestimmungen von Artikel 1 sind anwendbar auf :

1. das Gebiet der Gemeinden Bouillon und Florenville, das innerhalb der Abgrenzung gelegen ist, die namentlich entlang folgenden Stellen und durch folgenden Stellen läuft :

- die Stelle mit dem Flurnamen « La Maison Blanche »;
- ein Teil des Baches « de la Madeleine »;
- ein Teil der Strasse Cugnon-Dohan;
- die östliche Grenze der Gemeindewälder von Bouillon;
- die Strasse, die von der Stelle mit dem Flurnamen « Les Quatre Chemins » in Grand-Hez (Bouillon) bis zur Grenze des Eigentums von Montagnac verläuft;
- die nördliche Grenze der Gemeindewälder von Florenville (ehemalige Gemeinde Muno).

2. das Gebiet der Gemeinden Saint-Hubert und Nassogne, das innerhalb der zwei Abgrenzungen gelegen ist, die jeweils im Nordosten und im Südwesten der Strasse Nassogne-Champion gelegen sind und namentlich entlang folgenden Stellen oder durch folgende Stellen laufen :

- der Kilometerstein 6 der Strasse Nassogne-Champion;
- die Stelle mit dem Flurnamen « Fontaine-au-Stock »;
- der frühere Hof mit dem Namen « Bois de la Grune »;
- die westliche Grenze des Waldes mit dem Namen « Bois de la Grune »;
- die nordliche Grenze der Wälder mit den Namen « Haie du Creugenoux », « Haies de la Grune » und « Haie de Bé Djouwe »;
- der Kilometerstein 10 der Strasse Nassogne-Champion;
- die östliche Grenze des Gemeindewaldes von Saint-Hubert « Béoli d'Awenne »;

Der Minister der Neuen Technologien und der K.M.B.,
der Raumordnung und des Forstwesens,

M. WATHELET

- das Landgut der Jesuiten;
- das Tal der Diglette;
- die nördliche Grenze des Staatswaldes von Saint-Hubert;
- die südwestliche Grenze des Waldes mit dem Namen « Bois des Dames ».

3. auf das Gebiet der Gemeinden Beauraing, Gedinne, Daverdisse, Libin, Tellin und Wellin, das innerhalb der Abgrenzung gelegen ist, die namentlich entlang folgenden Stellen oder durch folgenden Stellen läuft :

- die Strasse Dinant-Bouillon zwischen Kilometerstein 27 und 21;
- die südliche Grenze der Ländereien und Privatwälder von Beauraing (ehemalige Gemeinden Froiffontaine, Honnay, Pondrome und Vonêche, Tellin (Resteigne) und Wellin (ehemalige Gemeinden Chanly, Halma, Sohier und Lomprez);
- die Strasse von Tellin zu « Barrière de Transinne »;
- die nördliche und westliche Grenze der Gemeindewälder von Libin (ehemalige Gemeinde Transinne);
- ein Teil der Lesse;
- ein Teil des Baches von Gembes;
- die nördliche Grenze der Ländereien von Daverdisse (ehemalige Gemeinde Gembes);
- die Grenze zwischen den ehemaligen Gemeinden Gembes und Haut-Fays, dann Wellin und Haut-Fays bis zur Strasse Wellin-Gedinne;
- die Strasse Wellin-Gedinne bis zur Stelle mit dem Flurnamen « Scottons »;
- die nördliche Grenze der Ländereien von Daverdisse (ehemalige Gemeinde Haut-Fays);
- die Strasse Haut-Fays-Gedinne bis zur Stelle mit dem Flurnamen « Grébelle » auf der Strasse Dinant-Bouillon;
- die nördliche Grenze der Ländereien von Libin (ehemalige Gemeinde Rédu).

Art. 3. Ausserhalb der Eröffnungszeiten der Jagd, die in vorherwähnten Ministerialerlass vom 22. Juni 1983 festgelegt sind, ist der Transport von und das Handeln mit dem Wild, das in Anwendung des vorherigen Artikel erlegt worden ist, nur auf den Teilen des Gebietes der vorherwähnten Gemeinden erlaubt, die innerhalb der in Artikel 2 definierten Abgrenzungen liegen.

Der Transport dieses Wildes nach den Altenheimen von Bouillon, Marche-en-Famenne, Neufchâteau, Rochefort, Saint-Hubert oder Villers-devant-Orval sowie nach den nachstehenden Krankenhäusern ist jedoch erlaubt :

- « Clinique N.D. de la Miséricorde » in Libramont;
- « Hôpital Princesse Paola » in Marche-en-Famenne;
- « Centre hospitalier de Sainte-Ode » in Lavacherie;
- « Institut neuro-psychiatrique » in Bertrix;
- « Résidence du Val des Seniors » in Chanly.

Eine Empfangsbestätigung wird von diesen Einrichtungen verlangt.

Diese wird vor dem 31. Januar 1984 an den Herrn Oberingenieur, Leiter der Wasser- und Forstverwaltung des Gebietes, in dem das Tier erlegt worden ist, gesandt.

In diesem Fall muss das Wild :

1° mit zwei nummerierten Plomben versehen werden, wovon eine am rechten Vorderbein und die andere am Geweih befestigt werden muss;

2° von einer Bescheinigung begleitet werden, die von einem Personalmitglied der Wasser- und Forstverwaltung oder von der lokalen Gendarmerie ausgestellt worden ist, und die bescheinigt, dass das besagte Wild in einem der in Artikel 2 erwähnten Gebiete erlegt worden ist.

Die Bescheinigung gibt die Kategorie des Wildes, die Nummern der obenerwähnten Plomben und die Bestimmung des Wildes an.

Art. 4. Die Gouverneure der Provinzen Luxembourg und Namur sind mit der Durchführung dieses Erlasses beauftragt.

Brüssel, den 11. Juli 1983.

VERTALING

N. 83 — 1300

**11 JULI 1983. — Ministerieel besluit
waarbij de beoefening van de jacht in zekere gebieden van het Waalse Gewest geregeld wordt**

De Minister van de Nieuwe Technologieën en van de K.M.O.'s, de Ruimtelijke Ordening en het Bos,

Gelet op de jachtwet van 28 februari 1882, zoals zij werd gewijzigd bij de wetten van 4 april 1900, 30 juli 1922, 30 januari 1924, 30 december 1936, 14 juli 1961, 20 juni 1963, 30 juni 1967, en bij koninklijk besluit van 10 juli 1972, inzonderheid de artikelen 1 en 19;

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, inzonderheid op artikel 6, § 1, III, 5°;

Gelet op het besluit van de Executieve van 27 januari 1982, houdende regeling van de werking van de Waalse Gewestexecutieve, inzonderheid artikel 8;

Gelet op het besluit van de Executieve van 12 maart 1982, houdende verdeling van de bevoegdheden onder de Ministers, leden van de Executieve, gewijzigd bij het besluit van de Executieve van 17 november 1982;

Gelet op het ministerieel besluit van 22 juni 1983 tot vaststelling van de opening en de sluiting van de jacht voor het seizoen 1983-1984 in het Waalse Gewest;

Overwegende dat het algemeene belang, zowel voor de jacht als voor de bosbouw, van een jachtbeheer gesteund op een rationele selectie van het wild met het oog op de verbetering der soorten en het bekomen van een aanzienlijke vermindering van de aan het bos aangerichte schade;

Gelet op de weiten op de Raad van State, gecoördineerd bij koninklijk besluit van 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij artikel 18 van de gewone wet van 9 augustus 1980 tot hervorming der instellingen;

Overwegende dat de openingsbesluiten van de jacht voor de aanvang van de jachtpériode moeten worden getroffen;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid,

Besluit :

Artikel 1. Onverminderd de bepalingen van de artikelen 1 en 2 van het ministerieel besluit van 22 juni 1983 tot vaststelling van de opening en de sluiting van de jacht voor het seizoen 1983-1984 in het Waalse Gewest is de versjacht en de loerjacht op de mannelijke herten, de spitsherten inbegrepen, en de vrouwelijke herten toegelaten van 15 september tot en met 31 december 1983 in de gebieden vermeld in artikel 2 van dit besluit.

Art. 2. De bepalingen van artikel 1 zijn toepasselijk :

1. op het grondgebied der gemeenten Bouillon en Florenville gelegen binnen de afstrating die onder meer langs of door de volgende punten loopt :

- de plaats genaamd « La Maison Blanche »;
- een deel van de beek « de la Madeleine »;
- een deel van de baan Cugnon-Dohan;
- de oostgrens van de gemeentebossen van Bouillon;
- de weg naar de plaats genaamd « Les Quatre Chemins » naar Grand-Hez (Bouillon) tot aan de grens van de eigendom de Montagnac;

— de noordgrens van de gemeentebossen van Florenville (vroeger gemeente Munro).

2. op het grondgebied der gemeenten Saint-Hubert en Nassogne gelegen binnen de afstratingen, respectievelijk gelegen ten noordoosten en ten zuidwesten van de baan Nassogne-Champion, die onder meer langs of door volgende punten lopen :

- kilometerpaal nr. 6 op de weg naar Nassogne-Champion;
- de plaats genaamd « Fontaine-au-Stock »;
- de vroegere hoeve genaamd « Bois de Grune »;
- de westgrens van het bos genaamd « Bois de Grune »;
- de noordgrens van de bossen « Haies du Creugenoux », « Haies de Grune » en « Haies de Bé Djouwé »;

- kilometerpaal nr. 10 op de weg Nassogne-Champion;
- de oostgrens van het gemeentebos van Saint-Hubert « Béoli d'Awenne »;
- het domein der Jezuiten;
- de vallei van de Diglette;
- de noordgrens van het staatsbos « Saint-Hubert »;
- de zuidwestgrens van het bos genaamd « Bois des Dames »;
- 3. op het grondgebied van de gemeenten Beauraing, Gedinne, Daverdisse, Libin, Tellin en Wellin gelegen binnen de afstrating die onder meer langs of door volgende punten loopt :

 - de baan Dinant-Bouillon tussen de 27e en de 21e kilometerpaal;
 - de zuidgrens van de landerijen en privé-bossen van Beauraing (vroegere gemeenten Froidfontaine, Honnay, Pondromé en Vonêche), Tellin (Resteigne) en Wellin (vroegere gemeenten Chanly, Halma, Sohier en Lomprez);
 - de baan Tellin naar Barrière de Transinne;
 - de noord- en westgrens van de gemeentebossen van Libin (vroegere gemeente Transinne);
 - de noordgrens van de landerijen van Libin (vroegere gemeente Redu);
 - een deel van de Lesse;
 - een deel van de beek van Gembloux;
 - de noordgrens van de landerijen van Daverdisse (vroegere gemeente Gembloux);
 - de grens tussen de vroegere gemeenten Gembloux en Haut-Fays, vervolgens Wellin en Haut-Fays tot de baan Wellin-Gedinne;
 - de baan Wellin-Gedinne tot de plaats genaamd « Scottons »;
 - de noordgrens van de landerijen van Daverdisse (vroegere gemeente Haut-Fays);
 - de baan Haut-Fays-Gedinne tot de plaats genaamd « Gribelle », op de baan Dinant-Bouillon.

Art. 3. Buiten de openingsperioden vastgesteld door voornoemd ministerieel besluit van 22 juni 1983 zijn het vervoer en het verhandelen van het in toepassing van de vorige artikels geschoten wild alleen geoorloofd op de delen van het grondgebied van voornoemd gemeenten gelegen binnen de afstrating waarvan sprake is in artikel 2.

Nochtans is het geoorloofd dit wild te vervoeren naar de godshuizen van Bouillon, Marche-en-Famenne, en Neufchâteau-Rochefort, Saint-Hubert of Villers-devant-Oryal en naar de volgende hospitaletten :

- « clinique N.D. de la Miséricorde » te Libramont;
- « Hôpital Princesse Paola » te Marche-en-Famenne;
- « Centre hospitalier de Sainte-Ode » te Lavacherie;
- « Institut neuro-psychiatrique » te Bertrix;
- « Résidence du Val des Seniors » te Chanly.

Aan deze godshuizen zal een ontvangstbewijs worden gevraagd dat vóór 31 januari 1984 zal worden gezonden aan de e.a. ingenieur-hoofd van dienst van waters en bossen van het gebied waarin het dier werd geschoten.

In dit geval, zal het wild :

1° twee genummerde loodjes dragen, het ene vastgehecht aan de rechter voorpoot, het andere aan het gewei;

2° vergezeld zijn van een getuigschrift opgesteld door een personeelslid van het bestuur van waters en bossen of van de plattelijke rijkswacht vermeldende dat bedoeld wild werkelijk in één der door artikel 2 bedoelde gebieden geschoten werd.

Dit getuigschrift zal de kategorie van het wild, de nummers van voormalige loodjes en de bestemming van het wild vermelden.

Art. 4. De gouverneurs van de provincies Luxemburg en Namen zijn belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 11 juli 1983.

De Minister van de Nieuwe Technologieën en van de K.M.O.'s,
de Ruimtelijke Ordening en het Bos,

M. WATHELET